

III. BIBLIOGRAFÍA DE OBRAS RECIENTES RELATIVAS A LA LABOR REALIZADA POR LA CNUDMI (A/CN.9/284)*

ÍNDICE

	Página
I. GENERAL	543
II. COMPRAVENTA INTERNACIONAL DE MERCADERÍAS	543
III. ARBITRAJE Y CONCILIACIÓN COMERCIALES INTERNACIONALES	545
IV. REGLAMENTACIÓN INTERNACIONAL DEL TRANSPORTE MARÍTIMO	545
V. PAGOS INTERNACIONALES	546
VI. NUEVO ORDEN ECONÓMICO INTERNACIONAL	546

I. GENERAL

Fleischhauer, C.-A. The United Nations and the progressive development and codification of international law. *Indian journal of international law* (New Delhi) 25:1:1-7, January-March 1985.

Guest, A.G. Current work of the United Nations Commission on International Trade Law. *En* Current problems of international trade financing. C. M. Chinkin, P. J. Davidson y W. J. M. Ricquier, eds. Singapur, Malaya Law Review and Butterworth, 1983, p. 134-144. (Singapore Conferences on International Business Law).

Kikuchi, Y. Informe sobre el 18.º período de sesiones de la CNUDMI. *Kokusai shoji homu* (Tokio) 13:9:613-622, septiembre de 1985.
En japonés.

Report of the Sub-Committee on International Trade Law Matters, twenty-fourth session (1985), Kathmandu, Nepal. *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Report of the twenty-fourth session held in Kathmandu from 6th to 13th February, 1985. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985.

Schmitthoff, C. M. Die Kodifikation des internationalen Handelsrechts. *Juristische Blätter* (Viena) 107:17/18:513-517, 7, September 1985.

Sono, K. A query into the supremacy of the traditional treaty approach: experience of UNCITRAL with new techniques. *Japanese annual of international law* (Tokio) 28:47-58, 1985. Reimpresión.

Strohbach, H. y H. Wagner. Die XVIII. Tagung der UNCITRAL. *Recht im Aussenhandel* (Berlín, República Democrática Alemana) 81:I-VI, 1985. (Suplemento de *DDR Aussenwirtschaft* (Berlín, República Democrática Alemana) 37/11.9.85).

*La presente bibliografía ha sido reimpresa en *International Journal of Legal Information*, vol. 14, Nos. 5-6 (October-December 1986), p. 207-212.

United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL). *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee. Nueva Delhi, Secretariat of the Committee, 1985, v.2. p. 1-48.

Véase Working Paper I sobre el 18.º período de sesiones anual de la CNUDMI.

Vilus, J. Unifikacija privrednog prava u okviru Komisije Ujedinjenih Nacija za medjunarodno trgovinsko pravo. *Jugoslavenska revija za medjunarodno pravo* (Belgrado) 1985:1-2:359-388.

En servocroata. Resumen en inglés en págs. 386-388. Reimpresión.

II. COMPRAVENTA INTERNACIONAL DE MERCADERÍAS

Azcuna, A.S. The Vienna sales convention. *Ateneo law journal* (Philippines) 28:30-67, 1983.

Barrigan Marcantonio, J. Unifying the law of impossibility. *Hastings international and comparative law review* (San Francisco) 8:1:41-59, fall 1984.

Barton, G. A. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Comparative and international law journal of Southern Africa* (Pretoria) 18:1:21-35, March 1985.

Boggiano, A. La Convención de las Naciones Unidas sobre los contratos de compraventa internacional de mercaderías (en el ámbito del derecho internacional privado argentino). *En* su Derecho internacional privado. 2 ed. Buenos Aires, Depalma, 1983. v.2, págs. 738-750.

Bucher, E. Gefahrenübergang. *En* Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 207-218. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Contract formation under the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods and the

Uniform Commercial Code. *Dickinson journal of international law* (Carlisle, Pensilvania) 3:107-138, fall 1984.

Eörsi, Gy. Formation of contract. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 43-53. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Farnsworth, A. E. Rights and obligations of the seller. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. págs. 83-90. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Finke, K. Die Bedeutung der internationalen Handelsklauseln für Gefahrübertragung nach deutschem und US-amerikanischen Recht. Eine rechtsvergleichende Studie unter Berücksichtigung des Haager Einheitlichen Kaufrechts und des UNCITRAL-Kaufrechts am Beispiel der Klauseln cif, fob und den Klauseln des Anknüpfungsvertrages. Frankfurt am Main, Lang, 1984. 237 p. (Europäische Hochschulschriften. Reihe 2: Rechtswissenschaft, Band 343).

Haddad, H. The unpaid seller's avoidance of contract under ULIS and 1980 UN Convention. Amman, 1985. 128 p.

Krapp, T. Die Abkommen der Vereinten Nationen über den Kauf und über die Verjährung beim internationalen Warenkauf. Zeitschrift für Schweizerisches Recht (Basel) 103:289-317, 1984.

_____ Die Verjährung von Käuferansprüchen bei vertragswidrigen Leistungen. Analyse der kurzen Frist des Paragraphen 477 BGB und Aenderungsvorschläge unter Mitberücksichtigung des schweizerischen und französischen Rechtes, sowie des einheitlichen Kaufgesetzes und der UN-Abkommen. (Disertación) München, Florentz, 1983. xxxi, 254 p. (Rechtswissenschaftliche Forschung und Entwicklung, Band 40).

_____ The limitation convention for international sale of goods. *Journal of world trade law* (Twickenham) 19:4:343-372, July-August de 1985.

Loewe, R. Anwendungsgebiet, Auslegung, Lücken, Handelsgebräuche. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985, p. 11-20. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Longobardi, L. E. Disclaimers of implied warranties: the 1980 United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Fordham law review* (New York) 53:863-887, March 1985.

MacLean U., R. La compraventa internacional. En *su Derecho del comercio internacional*. Bogotá, Temis, 1982. págs. 43-63.

Malik, S. Offer: revocable or irrevocable—will Art.16 of the Convention on Contracts for the International Sale ensure uniformity? *Indian journal of international law* (New Delhi) 25:1:26-49, January-March 1985.

Musin, V. A. Poryadok zaklyucheniya dogovora mezhdunarodnoj kupli-prodazhi. *Sovetskoe gosudarstvo i pravo* (Moskva) 1985:12:44-49, Dekabr.

En ruso.

Plantard, J.-P. Droits et obligations de l'acheteur. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 111-117. (Veröffent-

lichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Schlechtriem, P. Gemeinsame Bestimmungen über Verpflichtungen des Verkäufers und des Käufers. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. págs. 149-171. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Sevón, L. Får vi enny köplag? *Tidskrift utgiven av juridiska föreningen i Finland* (Helsingfors) 6:508-521, 1985.

En sueco.

_____ Passing of risk. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 191-206. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Stoffel, W. A. Formation du contrat. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 55-76. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Tallon, D. La consécration de la notion de conformité après la Convention des Nations-Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. En *Rechtsvergleichung, Europarecht und Staatenintegration*. Gedächtnisschrift für Léontin-Jean Constantinesco. Köln, Heymanns, 1983. p. 753-764.

Tercier, P. Droits et obligations de l'acheteur. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985, p. 119-142. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Thieffry, J. y C. Granier. L'effet des conventions internationales: un nouveau droit pour la vente internationale. En *su La vente internationale*. Paris, Centre Français du Commerce Extérieur, 1985. p. 44-50.

Vergne, F. The "battle of the forms" under the 1980 United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *American journal of comparative law* (Berkeley, California) 33:2:233-258, spring 1985.

Vischer, F. Gemeinsame Bestimmungen über Verpflichtungen des Verkäufers und des Käufers. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 173-184. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Instituts für Rechtsvergleichung, Band 3).

Volken, P. Champ d'application, interprétation, lacunes, usages. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 21-23. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Institut für Rechtsvergleichung, Band 3).

Widmer, P. Droits et obligations du vendeur. En Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. p. 91-104. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Institut für Rechtsvergleichung, Band 3).

Wiener Übereinkommen von 1980 über den internationalen Warenkauf. Lausanner Kolloquium vom 19. und 20. November 1984. Zürich, Schulthess, 1985. 240 págs. (Veröffentlichungen des Schweizerischen Institut für Rechtsvergleichung, 3).

Título y texto en alemán, francés e inglés, con texto de la Convención en los tres idiomas.

Para el desglose de las distintas contribuciones por autor, véase Bucher, Eörsi, Farnsworth, Plantard, Schlectriem, Stoffel, Tercier, Vischer, Volken, y Widmer.

Winship, P. Aircraft and international sales conventions. *Journal of air law and commerce* (Dallas) 50:3-4:1053-1066, 1985.

Export-import sales under the 1980 United Nations sales convention. *Hastings international and comparative law review* (San Francisco) 8:2:197-211, winter 1985.

III. ARBITRAJE Y CONCILIACIÓN COMERCIALES INTERNACIONALES

Aksen, G. Practical considerations for international arbitration. *En Private investors abroad: problems and solutions in international business in 1984*. Janice R. Moss, ed. Nueva York, Bender, 1985. págs. 111-144.

Franke, U. The arbitral proceedings in international arbitration in Sweden. *Swedish and international arbitration—Yearbook of the Arbitration Institute of the Stockholm Chamber of Commerce* (Estocolmo) 1984:6-15.

Este artículo trata principalmente del arbitraje *ad hoc* en Suecia, y se refiere a las normas de la SCC o a las normas de la CNUDMI, cuando se apartan de las disposiciones de la legislación sueca.

Franke, U. A model law on international commercial arbitration. *Swedish and international arbitration—Yearbook of the Arbitration Institute of the Stockholm Chamber of Commerce* (Stockholm) 1984:54-70.

Proyecto de texto de una ley modelo sobre arbitraje comercial internacional aprobado por el Grupo de Trabajo sobre Prácticas Contractuales Internacionales en su séptimo período de sesiones (1984) págs. 49-61.

Herrmann, G. La conciliation, nouvelle méthode de règlement des différends. *Revue de l'arbitrage* (París) 1985:3:343-372.

Texto del Reglamento de Conciliación de la CNUDMI en francés, págs. 464-471.

_____ The UNCITRAL Model Law—its background, salient features and purposes. *Arbitration international* (London) 1:1:6-39, 81, April 1985.

_____ UNCITRAL adopts Model Law on International Commercial Arbitration. *Arbitration international* (London) 2:1:2-21, January 1986.

Hunter, J. M. The UNCITRAL Model Law. *International business lawyer* (London) 13:399-402, October 1985.

Ilesic, M. y D. Wedam-Lukic. Ob vzorcmen zakonu o mednarodni trgovinski arbitrazi. *Privreda i pravo* (Zagreb) 24:11-12:634-650, 1985.

En esloveno. Resumen en inglés. pág. 650.

Kavass, I. I. y A. Liivak, recop. UNCITRAL Model Law of (sic) International Commercial Arbitration: a documentary history. Buffalo, Nueva York, Hein, 1985.

En hojas sueltas.

Kikuchi, Y. Observaciones del Comité Jurídico Consultivo Asiático-Africano sobre el Proyecto de ley modelo sobre arbitraje de la CNUDMI. *Kokusai shoji homu* (Tokio) 13:4:239-242, 1985.

En japonés.

Michida, S. El proyecto de ley modelo sobre arbitraje de la CNUDMI y observaciones críticas efectuadas en Occidente. *JCA journal* (Tokio)

Parte I en 60:5:2-9, mayo 1985.

Parte II en 60:6:13-19, junio 1985.

Parte III en 60:7:16-24, julio 1985.

En japonés.

Pomerleau, M. L'arbitrage interprovincial et international au Canada. *Revue de l'arbitrage* (París) 1985:3:373-404.

Sawada, T. UNCITRAL Arbitration Rules: ICC, LCA, AAA and JCAA rules compared. *International business law materials* (Tokyo) 11:1:1-44, May 1985.

_____ Ley Modelo de la CNUDMI sobre arbitraje comercial internacional. Tokio, Asociación japonesa de Arbitraje Comercial, 1986. 57 págs.

Es un comentario artículo por artículo de la Ley Modelo. En japonés.

_____ Ley Modelo de la CNUDMI sobre Arbitraje Comercial Internacional. *Jurist* (Tokio) 857:100-106, abril 1986.

Es una traducción al japonés de la Ley Modelo con observaciones introductorias.

Schmitthoff, C. M. Extrajudicial dispute settlement. Deventer, Kluwer, 1985. 18 p. (Forum internationale, No. 6, mayo 1985).

Strohbach, H. Die Arbeit der UNCITRAL auf dem Gebiet der Schiedsgerichtsbarkeit. *Recht im Aussehenhandel* (Berlin, República Democrática Alemana) 71:IX:XII, 1984. (Suplemento de *DDR-Aussenwirtschaft* (Berlin, República Democrática Alemana) 26/27.6.84.

Takakuwa, A. Ley Modelo de la CNUDMI sobre arbitraje comercial internacional *JCA journal* (Tokio).

Parte I en 61:1:12-24, enero 1986.

Parte II en 61:2:2-5, febrero 1986.

Parte III en 61:3:10-16, marzo 1986.

Parte IV en 61:4:13-20, abril 1986.

Es un comentario artículo por artículo de la Ley Modelo (arts. 1 a 7), que seguirá publicándose en los próximos números.

En japonés.

UNCITRAL-Mustergesetz über internationale Handelsschiedsgerichtsbarkeit, angenommen durch die UN-Kommission für internationales Handelsrecht am 21. Juni 1985. (Arbeitsübersetzung des Anhangs I zum UN-Dokument A/40/17 — Bericht der UNCITRAL über die Arbeit ihrer XVIII. Tagung). *Recht im Aussehenhandel* (Berlin, República Democrática Alemana) 81:X-XIX, 1985. (Suplemento de *DDR Aussenwirtschaft* (Berlín, República Democrática Alemana) 37/11.9.85.

UNCITRAL's Model Law on International Commercial Arbitration. *En Asian-African Legal Consultative Committee. Report of the twenty-fourth session held in Kathmandu from 6th to 13th February, 1985*. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985, p. 183-197.

UNCITRAL's Model Law on International Commercial Arbitration. *En Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee*. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985, v.2. p. 5-17.

Wetter, J. G. The conduct of the arbitration. *Journal of international arbitration* (Geneva) 2:2:7-38, 1985.

IV. REGLAMENTACIÓN INTERNACIONAL DEL TRANSPORTE MARÍTIMO

Carbone, S. M. Le regole di responsabilità del vettore marittimo; dall'Aja ad Amburgo attraverso la giurisprudenza

italiana. Milano, Giuffrè, 1984. 234 p. (Il diritto marittimo nella giurisprudenza).

Enderlein, F. y D. Richter-Hannes. Konventionentwurf über die Haftung von Transportterminalunternehmen (OTT)—Stand der UNCITRAL-Vorbereitungsarbeiten. *DDR-Verkehr* (Berlin, República Democrática Alemana).

Teil 1 *en* 19:2:55-59, 1986.

Teil 2 *en* 19:3:86-91, 1986.

The future of Canadian carriage of goods by water law. *Por* H. M. Kindred *y otros*. Halifax, Dalhousie Ocean Studies Programme, 1982, 391 p.

Gómez Calero, J. Las Reglas de Hamburgo. *En su* El transporte internacional de mercancías. Madrid, Civitas, 1984. págs. 114-120. (Civitas manuales prácticos y formularios).

Liability of operators of transport terminals. *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985. v.2. p. 39-48.

Tetley, W. Waybills, the modern contract of carriage of goods by sea. *En* New developments in the law of export sales/Les tendances actuelles dans le droit des ventes à l'exportation. Don Mills, Ontario, De Boo, 1983. p. 176-244. (Meredith Memorial Lectures/Conférences Commémoratives Meredith, 1982).

V. PAGOS INTERNACIONALES

Draft convention on international bills of exchange and international promissory notes. *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985, v.2. p. 17-23.

Electronic funds transfer. *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985. v.2. p. 24-31.

Pavlík, E. Charakteristika úmluv o mezinárodních směnkách a mezinárodních secích navrzených UNCITRALem. *Právník* (Praha) 123:4:353-367, 1984.

En checo. Resumen en inglés. p. 366-367.

Schinnerer, E. Zum "Leitfaden"-Entwurf von UNCITRAL über den internationalen elektronischen Überweisungsverkehr. *Zeitschrift für Rechtsvergleichung* (Wien) 26:3:226-240, 1985.

VI. NUEVO ORDEN ECONÓMICO INTERNACIONAL

Legal implications of the New International Economic Order (NIEO); contracts for the supply and construction of large industrial projects. *En* Asian-African Legal Consultative Committee. Working papers for the Trade Law Sub-Committee. New Delhi, Secretariat of the Committee, 1985. v.2, p. 31-39.